



CONSULATE GENERAL OF INDIA
55 Nguyen Dinh Chieu Street, District 3
Ho Chi Minh City (Vietnam)
Telephone: (84-8) 38237050
Fax: (84-8) 38237047
E-mail: cgihcmc@hcm.vnn.vn

No. HCM/237/1/2013

May 15, 2013

The Consulate General of India in Ho Chi Minh City presents its compliments to Ho Chi Minh City Open University and has the honour to convey an invitation to the latter to nominate its candidates for scholarships under the Indian Technical and Economic Cooperation (**ITEC Programme 2013-2014**).

2. The Consulate General of India has further honour to inform that the **application form**, the list of **training courses** and the **terms and conditions of the programme** can be obtained from the following websites :

www.india-consulate.org.vn; (or) www.itec.mea.gov.in; (or) www.indembassy.com.vn

3. These scholarships include return air-fare between Vietnam and the place of study, tuition fees and a monthly stipend. Accommodation will be provided by the host institution free of cost. Under this programme the nominee is eligible for training or a visit to India on not more than one occasion. The nominee is required to have five years minimum work experience and needs to be between 25 and 45 years in age.

4. One set of application and notarized photocopies of educational certificates for each candidate need to reach the Consulate General at least two months before the commencement of the course. A medical report (of the application) certified by a doctor/hospital on the panel of the Indian Mission, UN Mission in Vietnam is required for the application. The courses shall be taught in English. It is, therefore, essential for candidates to have an adequate level of proficiency in spoken and written English for them to be eligible. Suitable candidates shall be interviewed at the Consulate General to assess their eligibility before nominations are sent.

5. The Consulate General of India in Ho Chi Minh City avails itself of this opportunity to renew to Ho Chi Minh City Open University the assurances of its highest consideration.

Ho Chi Minh City Open University
Ho Chi Minh City



(Bản dịch tiếng Việt Nam)

TỔNG LÃNH SỰ QUÁN ẤN ĐỘ

55 Nguyễn Đình Chiểu, Quận 3

Thành phố Hồ Chí Minh (Việt Nam)

Điện thoại: (84-8) 38237050 ; Fax: (84-8) 38237047

E-mail: cgihcmm@hcm.vnn.vn

Website : www.india-consulate.org.vn

Số HCM/237/1/2013

15/5/2013

Tổng Lãnh Sự Quán Ấn Độ tại Thành Phố Hồ Chí Minh gửi lời trân trọng tới Đại Học Mở Thành Phố Hồ Chí Minh và trân trọng mời tiến cử ứng viên cho học bổng của chương trình Hợp tác Kinh tế và Kỹ thuật (ITEC) 2013-2014.

2. Tổng Lãnh Sự Quán Ấn Độ cũng trân trọng thông báo **mẫu đơn, danh sách khóa học, và hướng dẫn của chương trình** này có thể tải từ các trang web sau : www.india-consulate.org.vn; www.itec.mea.gov.in; www.indembassy.com.vn
3. Những học bổng này bao gồm vé máy bay khứ hồi giữa Việt Nam và nơi học, học phí và tiền học hàng tháng. Chi phí nơi ở được tổ chức nhận học cung cấp miễn phí. Theo chương trình này, ứng viên chỉ có thể một lần nhận được cơ hội đào tạo tại Ấn Độ thôi. Yêu cầu ứng viên có năm (05) năm kinh nghiệm làm việc và trong độ tuổi từ 25 tới 45 tuổi.
4. Một bộ hồ sơ (bao gồm mẫu đơn và những bản sao chứng nhận trình độ học vấn có công chứng cho mỗi ứng viên) gửi tới Tổng Lãnh Sự Quán này ít nhất hai tháng trước ngày nhập học của khóa học. Bản khám sức khỏe (trong mẫu đơn) được xác nhận bởi bác sĩ/bệnh viện nằm trong danh sách của phái đoàn ngoại giao Ấn Độ, hoặc của tổ chức Liên Hiệp Quốc ở Việt Nam cần được hoàn thành. Các khóa học sẽ được dạy bằng tiếng Anh. Vì vậy, điều cần thiết cho mỗi ứng viên là phải có cấp độ biết nói và viết tiếng Anh trôi chảy để có thể giúp họ theo học các khóa học. Những ứng viên hứa hẹn sẽ được Tổng Lãnh Sự Quán Ấn Độ phỏng vấn để đánh giá khả năng thích hợp của họ trước khi gửi hồ sơ tiến cử.
5. Nhân dịp này, Tổng Lãnh Sự Quán Ấn Độ tại Thành Phố Hồ Chí Minh xin nhắc lại lời chào trân trọng nhất tới Đại Học Mở Thành Phố Hồ Chí Minh.

(Đã ký và đóng dấu)

Đại Học Mở
Thành Phố Hồ Chí Minh